



## Da Jernalderen drog i viking

Jernalderlandsbyen Odins Odense er det eneste oldtidsmiljø på Fyn, som viser hvordan vi boede og indrettede os for 2000 år siden. Husene i landsbyen er rekonstrueret på basis af fynske og jyske arkæologiske fund fra den danske jernalder.



Landsbyen er placeret i naturskønne omgivelser i Stavids Ådal i det nordvestlige Odense, langt fra storbyens larm og trængsel.

Gå på opdagelse i fortiden og oplev historien blive levende gennem gedigent håndværk og stemningsmættede events. Lad dig forføre af madmors lækkerier og smedens hammerslag, mens du henføres til en anden tid og fornemmer livet for så længe siden.

Jernalderen er for hele familien og hunde i snor er velkomne. Museumsbutikken lokker med souvenirs og lidt lækkert til ganen. Der er mulighed for at spise medbragt mad ved borde og bænke under åben himmel.

## The Iron Age goes viking

Odins Odense is the only ancient settlement on Funen where you can experience life in Denmark as it was 2000 years ago. The village is a collection of reconstructed Iron Age buildings based on archaeological excavations on Funen and in Jutland.



The Iron Age village of Odins Odense is situated in the small river valley Stavids Ådal, a location of great natural beauty in the northern part of Odense.

Explore the past and experience history come alive through craftsmanship and evocative events. Be seduced by the smell of ancient cooking and the sound of the blacksmiths hammer, while sensing life lived so many years ago.

The village has a sheltered picnic area. In the Museum Shop you can buy handcrafted souvenirs, icecream, coffee a.o. Dogs on a leash are welcome.

## Die Eisenzeit geht Wiking

Odins Odense ist die einzige altägyptische Siedlung auf der Insel Fünen, wo Sie das Leben in Dänemark vor 2.000 Jahren erleben können. Das Dorf besteht aus einer Sammlung von rekonstruierten Gebäuden, die sich auf archäologische Ausgrabungen berufen.



Das Eisenzeitzdorf Odins Odense liegt in ein malerisches Flusstal im nördlichen Teil von Odense. Gehen Sie auf Entdeckung in der Vergangenheit und erleben Sie wie die Geschichte zum Leben erwacht durch authentisches Handwerk und stimmungsvolle Veranstaltungen. Lassen Sie sich von den Düften des Essens und dem Hammerschlag des Schmiedes verführen, während Sie das Leben vor vielen hundert Jahren wahrnehmen.

Das Dorf hat einen überdachten Picknickbereich. Im Museumsladen können Sie u.a. schöne handgemachte Souvenirs, Eis und Kaffee kaufen. Hunde an der Leine sind willkommen.



## Viden pakket ind i oplevelser Knowledge wrapped in experiences Wissen verpackt in Erlebnissen

Året rundt afholdes forskellige events, der formidler jernalderens dagligdag med håndværk, tro, madkultur og tradition for fortælling og musik.  
Højsæson: Landsbyen er beboet af jernalderfolk og vikinger, der er i gang med datidens håndværk.  
Lavseson: gå på opdagelse i landsbyen, se udstilling, prøv gør-det-selv aktiviteter og leg gamle lege.

Throughout the year different events offer you an unique experience of life in the Iron Age.  
During the high season, the village is inhabited by Iron Age people and Vikings reenacting everyday life by practising traditional crafts, preparing food or offering to the gods.  
Low Season: Explore the village by yourself. Try the 'do-it-yourself' activities and games and see our small exhibition.

Über das Jahr verteilt, bieten Ihnen verschiedene Veranstaltungen ein einzigartiges Erlebnis des Lebens in der Eisenzeit an. Während der Hochsaison ist das Dorf mit Wikingern und Eisenzeitmenschen bewohnt, die den Alltag in der Eisenzeit durch authentisches Handwerk und Gewerbe näherbringen. Man kann ihnen ebenfalls dabei zuschauen, wie sie Essen am Feuer vorbereiten oder an die alten Götter opfern. Außerhalb der Hochsaison können Sie das Dorf selbst erkunden und mach-es-selbst Aktivitäten und Spiele ausprobieren.



## Prøv noget andet! Try something different! Probieren Sie etwas Neues!

Forkæl familien, dine kollegaer, mødregruppen eller din kæreste med en unik oplevelse.  
Vi tilbyder rundvisninger, polterabender, firmaoplevelser og børnefødselsdage. Eller hvad med en romantisk get-away? Vi skræddersyer oplevelser specielt til jer!  
Læs mere om mulighederne på [www.odinsodense.dk](http://www.odinsodense.dk)

Pamper your family, coworkers, friends or spouse with an unique experience.  
We offer guided tours, bachelor parties, company events or birthday celebrations. Or how about a romantic get-away? We customize your special event!  
Contact us on: [kontakt@odinsodense.dk](mailto:kontakt@odinsodense.dk)

Verwöhnen Sie die Familie, Kollegen, oder Ihre(n) Partner/in mit einem einzigartigen Erlebnis.  
Wir bieten Führungen, Polterabende, Firmenerlebnisse und Kindergeburtstage an. Oder wie wäre es mit einem romantischen get-away? Wir passen uns Ihren Wünschen an!  
Kontakten Sie Uns bitte hier: [kontakt@odinsodense.dk](mailto:kontakt@odinsodense.dk)



## Jernalderferie Iron Age holiday Eisenzeitferien

Tag med familien på en uges jernalderferie – eller start med et weekendophold i fortiden.  
Prøv livet i et jernalderhus med alle fortidens bekvemmeligheder med tid til fordybelse i det gamle nordiske køkken og oldtidens håndværk.  
Nærvær er en integreret del af opholdet!  
Priser og mere information kan findes på [www.odinsodense.dk](http://www.odinsodense.dk).

Spend a weekend or maybe your next family holiday in the Iron Age.  
Experience life in an Iron Age house with all the amenities of the past and immerse yourself in the old nordic kitchen and ancient handicrafts.  
Contact us for more information and prices on: [kontakt@odinsodense.dk](mailto:kontakt@odinsodense.dk)

Gehen Sie und Ihre Familie eine Woche lang auf Eisenzeitferien – oder fangen Sie mit einem Wochenende an.  
Probieren Sie das Leben im Eisenzeithaus mit den Bequemlichkeiten der Vergangenheit aus. Hier haben Sie Zeit zur Vertiefung in die alte nordische Küche und dem altertümlichen Handwerk.  
Preise, Fragen und buchen: [kontakt@odinsodense.dk](mailto:kontakt@odinsodense.dk).



## Skoletjenesten

### For schools/Für Schulen

I Odins Odense driver vi skoletjeneste for børnehaver, skoler, specialskoler og uddannelsesinstitutioner. Vi formidler 1500 års danmarkshistorie med 40 års erfaring i autentiske rammer.

Vores mål er at styrke elevernes bevidsthed om, at deres moderne liv bygger på mange generationers kærlighed og hårde arbejde - at mennesket er historieskabt såvel som historieskabende.

In Odins Odense we provide learning service for kindergartens, schools and higher education institutions. We teach 1500 years of Danish history with 40 years of experience in the unique Iron Age setting.

And we also do it in english. Contact us for more information.

In Odins Odense bieten wir einen Lernservice für Kindergärten, Schulen und höhere Ausbildungsinstitutionen an. Wir vermitteln 1.500 Jahre dänische Geschichte mit 40 Jahren Erfahrung.

## En frivillig forening An association of volunteers/Ein Verein Freiwilliger

Jernalderlandsbyen drives af foreningen Odins Odense og alle indtægter går til at holde liv i landsbyen. De fleste formidlere i jernaldermiljøet er frivillige, der bruger deres fritid på at give vores besøgende en levende og inddragende oplevelse af fortiden. De frivillige er en del af et fællesskab, der arbejder for at vedligeholde landsbyen, holde liv i fortidens håndværk og formidle vores fælles kulturhistorie med jernalderlandsbyen som omdrejningspunkt. Har du lyst til savsmuld, hammerslag, synål eller stegeos, så læs mere om at være frivillig på odinsodense.dk

The Iron Age village is run by Odins Odense, an association of volunteers. All revenue helps keeping the village alive.

Das Eisenzeitzdorf wird von Odins Odense betrieben, ein Verein aus Freiwilligen. Sämtliche Einnahmen helfen dabei, das Dorf am Leben zu erhalten.



# EVENTS

VINTERFERIE Winter holiday/Winterferien	12.-20. FEB.
PÅSKEFERIE Easter holiday/Osternferien	9.-18. APR.
JERNALDERMARKED Iron Age market/Eisenzeit Markt	21.-22. MAJ
ODIN RACE	4. JUN.
LILLE VIKING Little viking/Kleiner Wikinger	11.-12. JUN.
SWORDS OF THE AGES Krieger aller Zeiten	25.-26. JUN.
SKJALDEFESTIVAL Bard festival/Skaldenfestival	16.-17. JUL.
TIDERNES HÅNDVÆRK Crafts through the ages/ Handwerk aller Zeiten	17.-18. SEP.
ILD I LANDSBYEN Fire in the village/Feuer im Dorf	15.-23. OKT.
JULELANDSBYEN Elves in the village/ Wichtelmännchen im Dorf	3.-4. DEC. & 10.-11. DEC.
VIKINGERNES JÓL Celebrating viking yule/ Feiern des heidnischen Yules	17.-18. DEC.
VINTERFERIE 2023 Winter holiday/Winterferien	11.-19. FEB.

Flere detaljer/More details/Im Detail:

[www.odinsodense.dk](http://www.odinsodense.dk)

Åben /Open / Öffnungszeiten: 10-16

Lavseson / Low Season / Nebensaison

Børn/Children/Kinder (6-14) 20 DKK  
Voksne/Adults/Erwachsene: 50 DKK

Højsæson / High Season / Hochsaison

Børn/Children/Kinder (6-14) 30 DKK  
Voksne/Adults/Erwachsene: 75 DKK

Børn/Children/Kinder under/below/unter 6 år/years/Jahre 0 DKK

Medlemmer/Members/Mitglieder 0 DKK

## Events

Andre billetpriser og åbningstider ved nogle events/  
Other prices and opening hours at some events/  
Andere Eintrittspreise und Öffnungszeiten zu einigen  
Veranstaltungen

Aktivitetskurv/Activity Basket/Aktivitätskorb 50 DKK



Store Klaus 40

5270 Odense N

+ 45 23 10 06 32

[www.odinsodense.dk](http://www.odinsodense.dk)

[kontakt@odinsodense.dk](mailto:kontakt@odinsodense.dk)

[facebook/odinsodense](https://facebook/odinsodense)

DK

UK

D



Jernalderlandsbyen  
Odins Odense  
2022